



Еженедельник новостей МДС

События за 6 – 10 июля 2015 года

7 июля

Интервью «Российской газете»

Исполнительный директор МДС Темирбек Ажыкулов дал интервью корреспонденту «Российской газеты» о состоянии и перспективах строительной отрасли страны. Учитывая важное значение строительной отрасли для экономики республики, а также в целях содействия выполнению задач, предусмотренных Национальной стратегией устойчивого развития КР до 2017 года, МДС и Бизнес-ассоциация «ЖИА» проводят исследование текущей ситуации и возможности развития отрасли. Исследование «Изучение цепочек добавленной стоимости в секторе строительных материалов» проводится в рамках Проекта USAID «Инициатива по развитию бизнеса (BGI).

8 июля

Рассмотрены изменения в Трудовой кодекс

МДС принял участие в заседании рабочей группы по разработке изменений в Трудовой кодекс на тему: «Решение проблемы нехватки квалифицированных специалистов в АПК за счет развития обучения на рабочем месте». Встреча проходила в рамках Наблюдательного совета по реализации проекта ОЭСР «Инвестиции и конкурентоспособность в Центральной Азии – Фаза II». Участники обсудили предлагаемые изменения в Трудовой кодекс, Налоговый кодекс КР и Закон КР «О тарифах страховых взносов по государственному социальному страхованию». В частности, предлагается освободить от налогообложения доход стажеров и практикантов.

Проводится анализ инвестиционного законодательства

МДС принял участие в фокус-группе, на которой обсуждены пути совершенствования законодательства в части проверок субъектов предпринимательства, гарантий защиты инвестиций и инвесторов, регистрации субъектов предпринимательства и прав на земельные участки. По инициативе фракции «Ата Мекен» Жогорку Кенеша КР при поддержке Исследовательского фонда Программы USAID/DFID по

IBC Weekly News

Events held during July 6 – 10, 2015

July 7

Interview to Rossiyskaya Gazeta

IBC Executive Director Temirbek Azhykulov gave an interview to "Rossiyskaya Gazeta" (Russian Newspaper published in Moscow) on the status and prospects of the construction industry in Kyrgyzstan. Given the importance of this industry to the economy of the country, and to promote the objectives of the National Sustainable Development Strategy of the Kyrgyz Republic until 2017, IBC and JIA Business Association are conducting a study of the current situation and opportunities for development of the industry. The study of value chains in the sector of construction materials is conducted as part of the USAID Business Development Initiative project (BGI).

July 8

The changes to the Labor Code

IBC took part in the working group meeting to develop amendments to the Labor Code on the theme: "Addressing the shortage of qualified professionals in the agricultural sector through the development of workplace training." The meeting was held as part of activities of the Supervisory Board on the implementation of the OECD project "Investment and Competitiveness in Central Asia - Phase II". The participants discussed the proposed changes to the Labor Code, the Tax Code of the Kyrgyz Republic and the Law "On insurance premium rates in the state social insurance". In particular, it was proposed to exempt the income of trainees and interns from taxation.

The analysis of the investment law

IBC participated in a focus group to discuss ways of improving the legislation on inspections of businesses, investments and guarantees for the protection of investors, business registration and land rights. At the initiative of the Ata Meken parliamentary faction and with the support of the Research Foundation of USAID-DFID Program to promote the Jogorku Kenesh, the Investment

<p>содействию Жогорку Кенешу, Общественное объединение «Инвестиционный круглый стол» проводит анализ инвестиционного законодательства страны с целью его совершенствованию в соответствии с международными нормами и стандартами.</p> <p>Презентовано исследование ставок тарифов социального страхования</p> <p>МДС участвовал в круглом столе на тему: «Исследование ставок тарифов социального страхования». Мероприятие проведено Секретариатом Совета по развитию бизнеса и инвестициям совместно с консалтинговыми компаниями Promotank и SIAR при поддержке программы USAID «Инициатива по развитию бизнеса». Эксперты, представители Соцфонда, Государственной налоговой службы, бизнес-сообщества и общественных организаций ознакомились с целями и задачами предстоящего исследования.</p>	<p>Roundtable Public Association is analyzing the investment legislation of the country in order to improve it in accordance with international norms and standards.</p> <p>Study of the social insurance tariffs presented</p> <p>IBC participated in a roundtable on the theme: "Research of social insurance tariff rates." The event was held by the Secretariat of the Business Development and Investment Council under the Government of the Kyrgyz Republic in cooperation with Promotank and SIAR consulting companies and with the support of USAID Business Growth Initiative Project (BGI). Experts, representatives of the Social Fund, the State Tax Service, the business community and non-governmental organizations familiarized with the goals and objectives of the forthcoming research.</p>
<p>9 июля</p> <p>Улучшается инвестиционное законодательство по строительству и проектированию</p> <p>МДС принял участие в работе фокус-группы, на которой обсуждены вопросы улучшения разрешительной системы в сфере строительства и работы «единого окна», надлежащего получения архитектурно-планировочных условий и инженерно-технических условий, разработки генерального плана города Бишкека и проектов детальной планировки. В рамках работы, проводимой ОО «Инвестиционный круглый стол», планируется провести ряд фокус-групп, включающих представителей государственных органов, экспертного и бизнес-сообществ для анализа предложений по разработке пакета законопроектов, направленных на улучшение инвестиционных процессов в Кыргызской Республике.</p>	<p>July 9</p> <p>Investment laws on construction and planning improving</p> <p>IBC took part in a focus group to discuss issues related to improving the permit system in the construction sector and operation of "single window" principle, obtaining architectural planning specifications and technical specifications, as well as the development of a master plan of the city of Bishkek and projects of its detailed planning. As part of the work carried out by the Investment Roundtable Public Association, it is scheduled to hold a series of focus groups, involving government officials, experts and business communities to analyze the proposals to develop a package of bills aimed at improving the investment processes in the Kyrgyz Republic.</p>
<p>10 июля</p> <p>Обсуждены проекты НПА в сфере недропользования</p> <p>МДС участвовал в очередном заседании Консультативного совета по вопросам политики в сфере недропользования при Министерстве экономики КР. Встреча прошла под председательством заместителя министра экономики Баккельди Тюменбаева. Рассмотрены проект постановления Правительства «О методике оценки сверхнормативных потерь полезных ископаемых и полезных компонентов при переработке минерального сырья», вопросы доработки проекта Положения по платежам за удержание лицензии на право пользования недрами (ПУЛ), а также инициатива по повышению ставок бонусов месторождений и проявлений полезных ископаемых. Решено направить замечания и предложения в Министерство экономики. Члены МДС</p>	<p>July 10</p> <p>Draft normative legal acts on subsoil use discussed</p> <p>IBC participated in a meeting of the Mineral Resources Advisory Council under the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic. The meeting chaired by Deputy Minister Bakkeldy Tyumenbaev considered the Government's draft resolution "On the procedure of assessment of excessive losses of minerals and mineral components in the processing of mineral raw materials." The meeting also discussed draft Regulation on payments for withholding the subsoil use license and the initiative to improve the rate of bonuses deposits. It was decided to address comments and proposals to the Economy Ministry. IBC members can send their comments on the draft normative legal acts to the IBC. After comments and proposals are compiled,</p>

<p>могут направлять свои комментарии к вышеуказанным проектам НПА в адрес МДС, после чего они будут обобщены и направлены соответствующим органам.</p> <p><i>МДС совместно с Министерством экономики продолжает изучать возможность проведения исследования по совершенствованию системы взимания ПУЛ. Всех заинтересованных оказать содействие в проведении исследования просим обращаться МДС.</i></p>	<p>they will be sent to the appropriate authorities.</p> <p><i>IBC together with the Economy Ministry is considering the possibility of conducting a study on improving the system of collection payments for withholding the subsoil use license. If you are interested to support the study, please contact IBC.</i></p>
<p>Встречи с членами МДС</p> <p><i>В течение недели исполнительный директор МДС Темирбек Ажыкулов встретился с руководителями компаний – членов МДС: с генеральным директором Central Asia Machinery Жанатом Норузбаевым и с генеральным директором нового члена МДС – ЗАО «Лизинговая компания Кыргызстан» / Ijara Company Kyrgyzstan Уланом Сатывалдиевым.</i></p> <p>Рассмотрены перспективы дальнейшего сотрудничества в рамках МДС, а также вопросы, непосредственно связанные с деятельностью компаний.</p>	<p>Meetings with IBC members</p> <p><i>During the past week, IBC Executive Director Temirbek Azhykulov held meetings with heads of IBC member companies - General Director of Central Asia Machinery Janat Noruzbaev and the Kyrgyzstan Leasing Company JSC / Ijara Kyrgyzstan Company (a new IBC member) Ulan Satyvaldiev.</i></p> <p>The meetings discussed further cooperation in the IBC and issues directly related to the activities of the companies.</p>
<p>Публикации в СМИ</p> <p><i>7 июля в общенациональной газете «Слово Кыргызстана» опубликована аналитическая статья «Налоги - как много в этом слове» о круглом столе, проведенном МДС совместно с Государственной налоговой службой и Государственной таможенной службой, на тему: «Налогообложение в рамках ЕАЭС». В этом же номере газеты «Слово Кыргызстана» опубликована аналитическая статья «Первый этап регулятивной реформы. Обнадеживающие результаты» о пресс-конференции по регулятивной реформе с участием МДС.</i></p> <p>Материалы доступны на сайте МДС: www.ibc.kg</p>	<p>IBC in the media</p> <p><i>On July 7, the national newspaper "Slovo Kyrgyzstana" published an analytical article on a roundtable, held by IBC together with the State Tax Service and the State Customs Service, on the theme: "Taxation in the Eurasian Economic Union."</i></p> <p><i>This issue of "Slovo Kyrgyzstana" also published an analytical article titled "The first phase of regulatory reform: Promising results" about the press conference on regulatory reform held with the participation of IBC.</i></p> <p>The articles are available at: www.ibc.kg</p>
<p>События на 13 – 17 июля</p> <p>13 июля</p> <p><i>Бизнес-форум «Кыргызстан-Польша» состоится в Министерстве экономики КР. В работе форума примут участие министр экономики КР Олег Панкратов и заместитель министра экономики Республики Анжей Дыха.</i></p> <p>14 июля</p> <p><i>Первое заседание Консультативного совета Агентства по продвижению инвестиций при Министерстве экономики КР (АПИ). Совет создан в целях осуществления общественного контроля за деятельность АПИ, налаживания эффективного</i></p>	<p>Events planned for July 13 – 17</p> <p>July 13</p> <p><i>Kyrgyzstan-Poland Business Forum will be held at the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic. The forum will be attended by Kyrgyz Economy Minister Oleg Pankratov and Polish Deputy Minister of Economy Andrzej Dycha.</i></p> <p>July 14</p> <p><i>The first meeting of the Advisory Board of the Investment Promotion Agency under the Ministry of Economy of the Kyrgyz Republic (IPA). The Council was established to implement public control over the IPA activities and to establish effective</i></p>

<p>взаимодействия с общественностью.</p> <p>15 июля</p> <p>Встреча с аналитиками международного рейтингового агентства Moody's Investors Service, которые прибудут в страну с целью присвоения Кыргызской Республике суверенного кредитного рейтинга.</p>	<p>interaction of IPA with the public.</p> <p>July 15</p> <p>Meeting with analysts of the Moody's Investors Service international rating agency, who will arrive in the country to assign Sovereign Credit Rating to the Kyrgyz Republic.</p>
<p><i>Дорогие члены МДС!</i></p> <p><i>Если у Вас есть комментарии по прошедшим событиям или Вы хотите поделиться мнением и информацией по предстоящим мероприятиям, принять в них участие, пожалуйста, звоните или пишите мне.</i></p> <p><i>С уважением,</i></p> <p><i>Темирбек Ажыкулов,</i> <i>исполнительный директор</i> <i>Международный Деловой Совет</i></p> <p><i>Кыргызская Республика, 720011</i> <i>Бишкек, ул. Абдрахманова, 191</i> <i>Хаятт Ридженси Бишкек, каб. 114</i> <i>Тел: + 996 312 623801</i> <i>Факс: + 996 312 623394</i> <i>office@ibc.kg</i> <i>www.ibc.kg</i></p>	<p><i>Dear IBC members,</i></p> <p><i>If you have any comments or would like to express your opinion and share some information on the upcoming events, please do not hesitate to contact me.</i></p> <p><i>Best regards,</i></p> <p><i>Temirbek Azhykulov,</i> <i>Executive Director</i> <i>International Business Council</i></p> <p><i>Office 114, Hyatt Regency Bishkek</i> <i>191, Abdrakhmanov Str., Bishkek</i> <i>Kyrgyz Republic, 720011</i> <i>Tel: + 996 312 623801</i> <i>Fax: + 996 312 623394</i> <i>office@ibc.kg</i> <i>www.ibc.kg</i></p>